

**Шестая Конференция Высоких Договаривающихся
Сторон Протокола V по взрывоопасным пережиткам
войны к Конвенции о запрещении или ограничении
применения конкретных видов обычного оружия,
которые могут считаться наносящими чрезмерные
повреждения или имеющими неизбирательное действие**

30 November 2012

Russian

Original: English

Женева, 12 и 13 ноября 2012 года

Заключительный документ

I. Введение

1. Статья 10 (1) и (2) Протокола V по взрывоопасным пережиткам войны гласит:

"1. Высокие Договаривающиеся Стороны обязуются консультироваться и сотрудничать друг с другом по всем вопросам, связанным с действием настоящего Протокола. С этой целью с согласия большинства, но не менее чем восемнадцати Высоких Договаривающихся Сторон проводится конференция Высоких Договаривающихся Сторон.

2. Работа конференций Высоких Договаривающихся Сторон включает:

- a) обзор состояния и действия настоящего Протокола;
- b) рассмотрение вопросов, касающихся осуществления на национальном уровне настоящего Протокола, включая национальную отчетность или обновление на ежегодной основе;
- c) подготовку к обзорным конференциям".

2. Резолюцией A/RES/66/62 Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций подчеркнула "важность придания универсального характера Протоколу по взрывоопасным пережиткам войны (Протокол V)" и приветствовала "приверженность государств – участников Протокола [...] эффективному и действенному осуществлению Протокола [...]". Она также просила Генерального секретаря Организации Объединенных Наций "оказать необходимую помощь и предоставить такие услуги, включая услуги по составлению кратких отчетов, которые могут потребоваться [...], а также (в связи) с любым возможным продолжением работы после совещаний".

3. Четвертая обзорная Конференция Высоких Договаривающихся Сторон Конвенции (CCW/CONF.IV/4/Add.1) рекомендовала Высоким Договаривающимся Сторонам Протокола V "продолжать их столь необходимую работу по осуществлению в областях разминирования взрывоопасных пережитков войны, в том числе существующих взрывоопасных пережитков войны, указанных в статье 7, регистрации и передачи информации о взрывоопасных боеприпасах и оставленных взрывоопасных боеприпасах согласно статье 4, общих превентив-



ных мер, помощи жертвам, сотрудничества и помощи, национальной отчетности, а также ведения Информационной веб-системы по Протоколу V (WISP.V)".

4. Шестая Конференция по Протоколу V была подготовлена Совещанием экспертов, которое было проведено с 25 по 27 апреля 2012 года в Женеве в соответствии с решением пятой Конференции, как указано в пункте 42 ее Заключительного документа CCW/P.V/CONF/2011/12.

5. Пятая Конференция решила, как указано в пункте 43 ее Заключительного документа, что Совещание экспертов должно особенно сфокусироваться на следующих проблемах:

а) разминирование, удаление или уничтожение ВПВ согласно статье 3 Протокола и общий электронный шаблон по статье 4 – под общую ответственность Координатора полковника Герфрида Элиаса из Германии;

б) помощь жертвам согласно статье 8 (2) Протокола – под общую ответственность Координатора г-жи Каролин Вёргёттер из Австрии при содействии со стороны г-жи Даниелы Жунец Брандт из Хорватии в качестве товарища Координатора;

с) сотрудничество и помощь и запросы на помощь согласно статье 7 Протокола – под общую ответственность Координатора г-на Евгения Лисученко из Украины;

д) национальная отчетность согласно статье 10 (2) b) Протокола – под общую ответственность Координатора г-на Амандипа С. Гилла из Индии; и

е) общие превентивные меры согласно статье 9 и Техническому приложению к Протоколу – под общую ответственность Координатора бригадного генерала Марио Амадея из Италии.

6. Пятая Конференция также решила, как указано в пункте 29 ее Заключительного документа, рекомендовать Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций и Председателю пятой Конференции использовать свой авторитет для достижения цели универсальности Протокола.

7. Первая Конференция решила, как указано в пункте 42 ее Заключительного документа CCW/P.V/CONF/2007/1, что работа совещаний экспертов рассматривается конференциями Высоких Договаривающихся Сторон, подлежащими проведению ежегодно.

8. Четвертая обзорная Конференция Высоких Договаривающихся Сторон Конвенции в пункте 1 iii) решения 5 (CCW/CONF.IV/4/Add.1) постановила, что шестая Конференция по Протоколу V будет проведена 12 и 13 ноября 2012 года.

9. Пятая Конференция также постановила, как указано в пункте 46 ее Заключительного документа, выдвинуть в качестве назначенного Председателя шестой Конференции посла Пакистана Замира Акрама, а в качестве назначенных заместителей Председателя – посла Эстонии Юрия Сейлентала и посла Швеции Яна Кнутссона.

II. Организация шестой Конференции

10. Шестая Конференция Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V по взрывоопасным пережиткам войны была проведена во Дворце Наций в Женеве 12 и 13 ноября 2012 года.

11. В работе Конференции участвовали следующие Высокие Договаривающиеся Стороны Протокола V: Австралия, Австрия, Албания, Аргентина, Беларусь, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, Бразилия, Венгрия, Гватемала, Германия, Грузия, Дания, Доминиканская Республика, Индия, Ирландия, Испания, Италия, Камерун, Канада, Катар, Кипр, Китай, Коста-Рика, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мали, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Пакистан, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Саудовская Аравия, Святой Престол, Сенегал, Словакия, Словения, Соединенные Штаты Америки, Украина, Уругвай, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Эквадор, Эстония и Южная Африка.

12. В работе Конференции участвовали в качестве наблюдателей следующие Высокие Договаривающиеся Стороны Конвенции: Бангладеш, Греция, Израиль, Казахстан, Камбоджа, Куба, Лесото, Марокко, Сербия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Того, Турция, Уганда, Филиппины, Черногория, Шри-Ланка и Япония.

13. В работе Конференции участвовали в качестве наблюдателей следующие подписавшие государства: Вьетнам, Египет и Нигерия.

14. В работе Конференции участвовали в качестве наблюдателей представители Азербайджана, Анголы, Армении, Бахрейна, Гвинеи, Демократической Республики Конго, Индонезии, Ирака, Йемена, Кувейта, Ливана, Малайзии, Сингапура и Таиланда.

15. В работе Конференции также приняли участие в качестве наблюдателей представители следующих организаций: Европейского союза, Женевского международного центра по гуманитарному разминированию (ЖМЦГР), Международного комитета Красного Креста (МККК), Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Службы Организации Объединенных Наций по вопросам деятельности, связанной с разминированием (ЮНМАС) и Управления Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения (УВР) – женеvский сектор.

16. В работе Конференции также приняли участие в качестве наблюдателей представители следующих неправительственных организаций и других субъектов: организации "Глобальные действия в целях предотвращения войны", Движения против вооруженного насилия, организации "Женеvский призыв", Консультативной группы по минам (КГМ), Суссекского центра действий в интересах человека и общества (СЦЧО) и организации "Хьюман райтс уотч".

III. Работа шестой Конференции

17. Шестая Конференция Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V по взрывоопасным пережиткам войны была открыта 12 ноября 2012 года Председателем пятой Конференции послом Беларуси Михаилом Хвостовым.

18. Конференция провела четыре пленарных заседания. На своем первом пленарном заседании Конференция утвердила выдвижение в качестве Председателя шестой Конференции Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V посла Пакистана Замира Акрама. Она также утвердила выдвижения в качестве назначенных заместителей Председателя посла Эстонии Юрия Сейлентала и посла Швеции Яна Кнутссона.

19. На том же пленарном заседании Конференция приняла свою повестку дня (CCW/P.V/CONF/2012/1) и программу работы (CCW/P.V/CONF/2012/2). Подтверждая свои Правила процедуры, содержащиеся в приложении II Заключительного документа первой Конференции (CCW/P.V/CONF/2007/1), Конференция приостановила действие правила 12 и согласилась, что до достижения договоренности по урегулированию противоречия между правилом 12 Правил процедуры и пунктом 3 статьи 10 Протокола V будет применяться только пункт 3 статьи 10.

20. На том же пленарном заседании Конференция приняла процедуры покрытия расходов Конференции, рекомендованные пятой Конференцией Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V.

21. Функции Генерального секретаря Конференции выполнял руководитель Группы имплементационной поддержки г-н Бантан Нугрохо, а функции Секретаря – сотрудник по политическим вопросам в Группе имплементационной поддержки г-жа Хайн-Вай Лус.

22. Конференция заслушала послание Генерального секретаря Организации Объединенных Наций г-на Пан Ги Муна, которое было зачитано Генеральным директором Отделения Организации Объединенных Наций в Женеве и Генеральным секретарем Конференции по разоружению г-ном Касым-Жомартом Токаевым.

23. В общем обмене мнениями участвовали следующие государства: Австралия, Аргентина, Бразилия, Индия, Йемен, Катар, Китай, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Польша, Республика Корея, Российская Федерация, Святой Престол, Соединенное Королевство, Франция, Черногория, Чили, Швейцария, Эквадор и Южная Африка. В нем участвовали следующие организации: Европейский союз, Международный комитет Красного Креста (МККК) и Служба Организации Объединенных Наций по вопросам деятельности, связанной с разминированием (от имени Межучрежденческой координационной группы Организации Объединенных Наций по вопросам деятельности, связанной с разминированием).

24. Согласно решению первой Конференции учредить базу данных по Протоколу V в соответствии с его статьей 10 (2) b) в составе национальных докладов, ежегодных или оперативных обновлений национальных докладов и/или резюмирующих титульных страниц, если применимо, по вопросам, имеющим отношение к осуществлению Протокола V, как предусмотрено в пунктах 24–28 ее Заключительного документа (CCW/P.V/CONF/2007/1), Конференция располагала национальными ежегодными докладами от следующих государств: Австралии, Австрии, Аргентины, Беларуси, Бельгии, Болгарии, Боснии и Герцеговины, Бразилии, Гватемалы, Германии, Дании, Индии, Ирландии, Испании, Италии, Канады, Катара, Кипра, Лаосской Народно-Демократической Республики, Латвии, Литвы, Лихтенштейна, Мальты, Нидерландов, Новой Зеландии, Норвегии, Пакистана, Польши, Португалии, Республики Корея, Республики Молдова, Российской Федерации, Румынии, Саудовской Аравии, Сенегала, Словакии, Словении, Соединенных Штатов Америки, Украины, Финляндии, Франции, Хорватии, Чешской Республики, Швейцарии, Швеции, Эквадора и Эстонии.

25. В ходе встречи Конференция рассмотрела документы CCW/P.V/CONF/2012/1–CCW/P.V/CONF/2012/9, указанные в приложении III. Документы Конференции имеются в наличии на всех официальных языках в Системе официальных документов Организации Объединенных Наций по адре-

су <http://documents.un.org> и на веб-сайте Протокола V КНО по адресу <http://www.unog.ch/ccw>.

IV. Выводы и рекомендации

A. Универсализация

26. Шестая Конференция приветствовала государства, которые согласились на обязательность для них Протокола V с пятой Конференции в 2011 году: Бурунди, Лаосскую Народно-Демократическую Республику, Туркменистан и Южную Африку. Конференция также приветствовала объявления Кубы и Черногории о достигнутом ими прогрессе в направлении присоединения к Протоколу V. Шестая Конференция приветствовала усилия, предпринятые Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций, председателями пятой и шестой конференций по Протоколу V, координаторами, отдельными Высокими Договаривающимися Сторонами, региональными организациями и Группой имплементационной поддержки в целях содействия универсализации Протокола V.

27. Конференция рекомендовала Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций и назначенному Председателю седьмой Конференции от имени Высоких Договаривающихся Сторон использовать свой авторитет для достижения цели универсальности Протокола V. Для этого Конференция просила назначенного Председателя подумать о представлении шестьдесят восьмой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций доклада о своих усилиях. Конференция также призвала Высокие Договаривающиеся Стороны Протокола V и Группу имплементационной поддержки КНО поощрять более широкое присоединение к Протоколу V согласно Ускоренному плану действий по универсализации Конвенции и прилагаемых к ней Протоколов, который был принят четвертой обзорной Конференцией Высоких Договаривающихся Сторон Конвенции.

B. Разминирование, удаление или уничтожение взрывоопасных пережитков войны

28. Конференция приняла к сведению доклад Координатора по разминированию, удалению или уничтожению ВПВ, содержащийся в документе CCW/P.V/CONF/2012/5.

29. Конференция решила:

а) продолжать рассмотрение вопроса о разминировании, удалении или уничтожении ВПВ в контексте совещаний экспертов и конференций Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V;

б) рассмотреть вопрос о наращивании потенциала в областях обследования, разминирования, удаления и уничтожения ВПВ на национальном и общинном уровнях;

в) побуждать Высокие Договаривающиеся Стороны включать в отчетные формы В и Н информацию о шагах, предпринимаемых ими для осуществления положений статьи 4¹, касающихся регистрации, хранения и передачи

¹ Высокие Договаривающиеся Стороны, возможно, пожелают обратиться к общему

информации, и шагах, предпринимаемых для издания соответствующих инструкций и рабочих процедур и для обеспечения подготовки личного состава согласно положениям статьи 11; и

d) далее побуждать Высокие Договаривающиеся Стороны обмениваться своими практическими методами и опытом в вопросах выполнения ими своего обязательства регистрировать, хранить и передавать информацию о применении или оставлении взрывоопасных боеприпасов, включая такие практические методы и опыт в контексте участия в коалициях или альянсах.

С. Помощь жертвам

30. Конференция приняла к сведению доклад Координатора по помощи жертвам, содержащийся в документах CCW/P.V/CONF/2012/6 и Amend.1.

31. Конференция решила:

a) выделять достаточное время для продолжения рассмотрения вопроса о помощи жертвам на совещаниях экспертов и конференциях Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V;

b) скорректировать типовую форму F (сотрудничество и помощь) национальной отчетности, заменив ее формой F-бис "Шаги, предпринятые государствами, в которых имеются жертвы ВПВ, для осуществления соответствующих положений статьи 8 (2) "Помощь жертвам", которая была поддержана Совещанием экспертов в 2012 году;

c) Высоким Договаривающимся Сторонам и далее содействовать осуществлению сбора данных и оценки потребностей, в особенности применительно к данным с разбивкой по признаку пола и детям, а также информации о потребностях семей жертв, а Высоким Договаривающимся Сторонам, которые в состоянии делать это, – предлагать сотрудничество и помощь;

d) Совещанию экспертов продолжить обзор осуществления Плана действий по оказанию помощи жертвам в целях оценки прогресса и составления рекомендаций седьмой Конференции для дальнейшего улучшения помощи жертвам, включая их социальную и экономическую интеграцию, и развития культуры осуществления в области оказания помощи жертвам;

e) Высоким Договаривающимся Сторонам и далее пропагандировать План действий по оказанию помощи жертвам в рамках более широкого сообщества участников КНО; и

f) Высоким Договаривающимся Сторонам в неформальном порядке соответственно обмениваться опытом и практическими методами по Протоколу V с участниками соответствующих международно-правовых инструментов.

D. Сотрудничество и помощь и запросы на помощь

32. Конференция приняла к сведению доклад Координатора по сотрудничеству и помощи и по запросам на помощь, содержащийся в документах CCW/P.V/CONF/2012/7, Corr.1 и Amend.1.

электронному шаблону по статье 4, указанному в "Докладе об общем электронном шаблоне по статье 4" – CCW/P.V/CONF/2008/5, 6 ноября 2008 года.

33. Конференция решила:

а) рассмотрение вопроса о сотрудничестве и помощи и о запросах на помощь должно оставаться в качестве приоритетной проблемы в контексте совещаний экспертов и конференций Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V;

б) и далее использовать совещания в составе небольшой группы с затронутыми государствами для подробного обсуждения их приоритетов и проблем в области сотрудничества и помощи. Приглашать также на совещания в составе небольшой группы страны-доноры;

в) побуждать Высокие Договаривающиеся Стороны, соответствующие международные организации и учреждения, которые могли бы оказаться в состоянии делать это, подумать о предоставлении помощи в порядке отклика на запросы, представляемые по статье 7 Протокола, или в порядке отклика на потребности, идентифицируемые иными способами, в том числе в ходе совещаний экспертов;

г) побуждать государства, которые представили запросы на помощь, продолжать предоставлять регулярные обновления о состоянии таких запросов; и

д) побуждать все Высокие Договаривающиеся Стороны, которые предоставляли помощь и сотрудничество, особенно государства, участвующие в сотрудничестве между затронутыми и развивающимися государствами, представлять информацию о таких усилиях в своих ежегодных национальных докладах.

Е. Национальная отчетность

34. Конференция приняла к сведению доклад Координатора по национальной отчетности согласно статье 10 (2) б) Протокола, содержащийся в документе CCW/P.V/CONF/2012/4.

35. Конференция решила:

а) побуждать все Высокие Договаривающиеся Стороны и государства-наблюдатели представлять национальные доклады;

б) побуждать Высокие Договаривающиеся Стороны использовать Руководство по национальной отчетности, которое было принято на четвертой Конференции;

в) Совещанию экспертов в 2013 году продолжить изучение отчетных форм и Руководства по национальной отчетности, и в частности изучить потенциальное частичное дублирование между формами Е и F; и

г) Координатору по национальной отчетности при содействии со стороны Группы имплементационной поддержки КНО рассмотреть вопрос о том, каким образом побуждать Высокие Договаривающиеся Стороны к представлению отчетности о своих обязательствах, при необходимости четко ориентируя их в отношении форм национальной отчетности.

Е. Общие превентивные меры

36. Конференция приняла к сведению доклад Координатора по общим превентивным мерам согласно статье 9 и Техническому приложению к Протоколу, который содержится в документе CCW/P.V/CONF/2012/3.

37. Конференция решила:

а) рассмотреть вопрос о том, какой дополнительный вклад мог бы внести Протокол V в обеспечение безопасного и надежного хранения боеприпасов в мирное время;

б) для Координатора по общим превентивным мерам – при поддержке со стороны Группы имплементационной поддержки КНО – продолжить контакты с теми Высокими Договаривающимися Сторонами, которые не сообщили о своей реализации общих превентивных мер;

с) продолжить практику рассмотрения одной конкретной технической проблемы, непосредственно связанной с осуществлением статьи 9 и части 3 Технического приложения Протокола V; и

д) пригласить все Высокие Договаривающиеся Стороны поделиться в ходе Совещания экспертов 2013 года своими национальными техническими подходами и опытом в том, что касается осуществления статьи 9 и части 3 Технического приложения Протокола V. Высокие Договаривающиеся Стороны смогут указать вклад Руководства² в осуществление части 3 Технического приложения.

Г. Последующие действия

38. Конференция постановила, что следующее Совещание экспертов будет проходить с 10 по 12 апреля 2013 года в Женеве.

39. Конференция постановила, что это Совещание должно особенно сфокусироваться на следующих проблемах:

а) разминирование, удаление или уничтожение ВПВ согласно статье 3 Протокола и общий электронный шаблон по статье 4 – под общую ответственность Координатора г-на Ивана Гриневича из Беларуси и товарища Координатора полковника Герфрида Элиаса из Германии;

б) помощь жертвам согласно статье 8 (2) Протокола – под общую ответственность Координатора г-на Фернандо Гусмана из Чили и товарища Координатора г-жи Каролин Вёргёттер из Австрии;

с) сотрудничество и помощь и запросы на помощь согласно статье 7 Протокола – под общую ответственность Координатора г-на Евгения Лисученко из Украины;

д) национальная отчетность согласно статье 10 (2) b) Протокола – под общую ответственность Координатора майора авиации Лоде Девагенейре из Бельгии; и

² Текст Руководства воспроизведен в документе CCW/P.V/CONF/2010/6/Add.1. Руководство было принято четвертой Конференцией Высоких Договаривающихся Сторон, которая рекомендовала его реализацию в национальных системах Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V в качестве наилучшей практики.

е) общие превентивные меры согласно статье 9 и Техническому приложению к Протоколу – под общую ответственность Координатора бригадного генерала Марио Амадея из Италии.

40. Конференция также постановила, что в рамках осуществления Ускоренного плана действий по универсализации Конвенции и прилагаемых к ней Протоколов, который был принят четвертой обзорной Конференцией Высоких Договаривающихся Сторон Конвенции, Совещанию экспертов следует рассмотреть проблему универсализации Протокола V под общую ответственность назначенного Председателя седьмой Конференции Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V.

41. Конференция постановила выдвинуть в качестве назначенного Председателя седьмой Конференции посла Швеции Яна Кнутссона, а в качестве назначенных заместителей Председателя – посла Чешской Республики г-жу Катержину Секуенсову и представителя Движения неприсоединения.

42. Конференция постановила, что Совещанию экспертов следует рассмотреть противоречие между пунктом 3 статьи 10 Протокола V и правилом 12 Правил процедуры, с тем чтобы составить рекомендацию по этому вопросу седьмой Конференции, и что этот вопрос следует рассматривать под ответственность назначенного Председателя седьмой Конференции.

43. Конференция рассмотрела и одобрила предварительную повестку дня седьмой Конференции, содержащуюся в приложении I. Конференция приняла сметные расходы Совещания экспертов 2013 года и седьмой Конференции, содержащиеся в документах CCW/P.V/CONF/2012/9 и CCW/P.V/CONF/2012/8/Rev.2. Сроки проведения седьмой Конференции будут определены Совещанием Высоких Договаривающихся Сторон Конвенции 2012 года.

44. На своем четвертом пленарном заседании шестая Конференция Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V по взрывоопасным пережиткам войны приняла свой заключительный документ, содержащийся в документе CCW/P.V/CONF/2012/CRP.1, с устными поправками, который выпускается в качестве документа CCW/P.V/CONF/2012/10.

Приложение I

Предварительная повестка дня седьмой Конференции

(рекомендованная шестой Конференцией на ее четвертом пленарном заседании 13 ноября 2012 года)

1. Открытие Конференции.
2. Избрание Председателя.
3. Принятие повестки дня.
4. Подтверждение Правил процедуры.
5. Назначение Генерального секретаря Конференции.
6. Организация работы, включая работу любых вспомогательных органов Конференции.
7. Избрание других должностных лиц Конференции.
8. Общий обмен мнениями.
9. Обзор состояния и действия Протокола.
10. Рассмотрение вопросов, касающихся осуществления Протокола на национальном уровне, включая национальную отчетность или обновление на ежегодной основе.
11. Подготовка к обзорным конференциям.
12. Доклад(ы) любого вспомогательного органа(ов).
13. Принятие сметы расходов на 2014 год.
14. Прочие вопросы.
15. Рассмотрение и принятие заключительного документа.

Приложение II

Список государств, которые уведомили депозитария о своем согласии на обязательность для них Протокола V по взрывоопасным пережиткам войны

(на 1 ноября 2011 года)

<i>Государство-участник</i>	<i>Дата уведомления о согласии на обязательность</i>
Австралия	4 января 2007 года
Австрия	1 октября 2007 года
Албания	12 мая 2006 года
Аргентина	7 октября 2011 года
Беларусь	29 сентября 2008 года
Бельгия	25 января 2010 года
Болгария	7 ноября 2005 года
Босния и Герцеговина	28 ноября 2007 года
Бразилия	30 ноября 2010 года
Бурунди	13 июля 2012 года
бывшая югославская Республика Македония	19 марта 2007 года
Венгрия	13 ноября 2006 года
Габон	22 сентября 2010 года
Гватемала	28 февраля 2008 года
Гвинея-Бисау	6 августа 2008 года
Германия	3 марта 2005 года
Гондурас	16 августа 2010 года
Грузия	22 декабря 2008 года
Дания	28 июня 2005 года
Доминиканская Республика	21 июня 2010 года
Индия	18 мая 2005 года
Ирландия	8 ноября 2006 года
Исландия	22 августа 2008 года
Испания	9 февраля 2007 года

<i>Государство-участник</i>	<i>Дата уведомления о согласии на обязательность</i>
Италия	11 февраля 2010 года
Камерун	7 декабря 2010 года
Канада	19 мая 2009 года
Катар	16 ноября 2009 года
Кипр	11 марта 2010 года
Китай	10 июня 2010 года
Коста-Рика	27 апреля 2009 года
Лаосская Народно-Демократическая Республика	2 февраля 2012 года
Латвия	16 сентября 2009 года
Либерия	16 сентября 2005 года
Литва	29 сентября 2004 года
Лихтенштейн	12 мая 2006 года
Люксембург	13 июня 2005 года
Мадагаскар	14 марта 2008 года
Мали	24 апреля 2009 года
Мальта	22 сентября 2006 года
Нидерланды	18 июля 2005 года
Никарагуа	15 сентября 2005 года
Новая Зеландия	2 октября 2007 года
Норвегия	8 декабря 2005 года
Объединенные Арабские Эмираты	26 февраля 2009 года
Пакистан	3 февраля 2009 года
Панама	29 ноября 2010 года
Парагвай	3 декабря 2008 года
Перу	29 мая 2009 года
Польша	26 сентября 2011 года
Португалия	22 февраля 2008 года
Республика Корея	23 января 2008 года
Республика Молдова	21 апреля 2008 года
Российская Федерация	21 июля 2008 года

<i>Государство-участник</i>	<i>Дата уведомления о согласии на обязательность</i>
Румыния	29 января 2008 года
Сальвадор	23 марта 2006 года
Саудовская Аравия	8 января 2010 года
Святой Престол	13 декабря 2005 года
Сенегал	6 ноября 2008 года
Сент-Винсент и Гренадины	6 декабря 2010 года
Словакия	23 марта 2006 года
Словения	22 февраля 2007 года
Соединенные Штаты Америки	21 января 2009 года
Сьерра-Леоне	30 сентября 2004 года
Таджикистан	18 мая 2006 года
Тунис	7 марта 2008 года
Туркменистан	23 июля 2012 года
Украина	17 мая 2005 года
Уругвай	7 августа 2007 года
Финляндия	23 марта 2005 года
Франция	31 октября 2006 года
Хорватия	7 февраля 2005 года
Чешская Республика	6 июня 2006 года
Чили	18 августа 2009 года
Швейцария	12 мая 2006 года
Швеция	2 июня 2004 года
Эквадор	10 марта 2009 года
Эстония	18 декабря 2006 года
Южная Африка	24 января 2012 года
Ямайка	25 сентября 2008 года

Приложение III

Перечень документов

<i>Условное обозначение</i>	<i>Название</i>
CCW/P.V/CONF/2012/1	Предварительная повестка дня. Представлено назначенным Председателем
CCW/P.V/CONF/2012/2	Предварительная программа работы. Представлено назначенным Председателем
CCW/P.V/CONF/2012/3	Доклад об общих превентивных мерах. Представлено Координатором по общим превентивным мерам согласно статье 9 и Техническому приложению Протокола
CCW/P.V/CONF/2012/4 и Add.1 [только на английском языке]	Доклад о национальной отчетности. Представлено Координатором по национальной отчетности
CCW/P.V/CONF/2012/5	Доклад. Разминирование, удаление или уничтожение взрывоопасных пережитков войны и общий электронный шаблон по статье 4. Представлено Координатором по разминированию, удалению или уничтожению взрывоопасных пережитков войны и по общему электронному шаблону по статье 4
CCW/P.V/CONF/2012/6 и Amend.1	Доклад. Помощь жертвам. Представлено Координатором по оказанию помощи жертвам
CCW/P.V/CONF/2012/7 и Согг.1 [только на английском языке] и Amend.1	Доклад. Сотрудничество и помощь и запросы на помощь. Представлено Координатором по сотрудничеству и помощи и по запросам на помощь
CCW/P.V/CONF/2012/8, Rev.1 и Rev.2	Сметные расходы седьмой Конференции Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V к Конвенции о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие. Записка секретариата

<i>Условное обозначение</i>	<i>Название</i>
CCW/P.V/CONF/2012/9	Сметные расходы Совещания экспертов 2013 года Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V к Конвенции о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие. Записка секретариата
CCW/P.V/CONF/2012/10	Заключительный документ
CCW/P.V/CONF/2012/SR.1	Краткий отчет о 1-м заседании
CCW/P.V/CONF/2012/SR.2	Краткий отчет о 2-м заседании
CCW/P.V/CONF/2012/SR.3	Краткий отчет о 3-м заседании
CCW/P.V/CONF/2012/SR.4	Краткий отчет о 4-м заседании
CCW/P.V/CONF/2012/INF.1 [только на англ./исп./фр. языке] и Add.1 [только на англ./исп./фр. языке]	Список участников
CCW/P.V/CONF/2012/MISC.1 [только на англ./исп./фр. языке]	Предварительный список участников
CCW/P.V/CONF/2012/CRP.1 [только на английском языке]	Проект заключительного документа